

# **Ethiopian Food and Drug Authority**

መመሪያ 1055/2017

# የመድኃኒት የመልካም አመራረት ሥርዓት ቁጥፕር አሰራር

Directive number 1055/2025

**Medicine Good Manufacturing Practice Inspection Procedure** 

ሚያዚያ 2017

**April 2025** 

የመድኃኒት ምርት የመልካም አመራረት ስርዓት መስፌርት መሟላትን ማረጋገጥ ለቅድመ-ገበያ እና ድህረ -ገበያ የመድኃኒት የገበያ ፌቃድ አሰጣጥ ቅድመ ሁኔታ በመሆኑ፤

መድኃኒት ለተፈለገው ዓላማ በሚሆን መልኩ አስፈላጊውን የጥራት ደረጃ እና እንደአስፈለጊነቱ 21119 የህክምና ሙከራ o LF ፌቃድ፣ የመድኃኒት መስፌርት **ም**Cま በማፌልገው መሰረት ወዋነት ባለው መንገድ መመረቱን ማረጋገጥና እና በጥብቅ የጥራት ቁጥጥC መሠረት *እንዲመረት* ማድረግ አስፈላጊ (100 Ph :

Av1C ወስጥ እና UD-6B บาด የማደረግ የመልካም አመራርት ስርዓት ቁጥጥር ላይ ብቁ በመድኃኒት ጥራት ምዘና፣ በጥራት ከፍተኛ ማረጋገጫ እና በቁጥጥር ስራ ላይ የተመዘገበ ልምድ ያላቸው እና በተሰጣቸው የጊዜ ገደብ ውጤታማ በሆነ *መንገ*ድ ቁጥር ማከናወን የሚችሉ ባለሙያዎችን መጠቀም አስፈላጊ ሆኖ በመገኘ ቱ፤

በውጭ ሀገር የሚደረግ የመልካም አመራርት ቁጥፐር ስራ ሰፊ ግብአት የሚፊልግ መሆኑን እና ለአገር ውስጥ አምራቾች የመንግስትን ወቅታዊ WHEREAS, ensuring compliance with the current Good Manufacturing Practice of Medicine is a necessary condition for pre and post-approval of Market Authorization.

WHEREAS it is necessary to ensure products are consistently produced and controlled according to quality standards appropriate to their intended use and as required by the Marketing Authorization, clinical trial Authorization or product specification.

WHEREAS it is necessary to utilize qualified expertise for foreign and local Good Manufacturing Practice inspection program who have extensive experience in conducting Pharmaceutical Quality Assessment, Quality Assurance and inspections with demonstrated track records of working effectively in the given time frame.

WHEREAS, considering the resource-intensive nature of the foreign Good Manufacturing Practice inspection and the current focus of the government on local manufacturers, it has become clear that effective and efficient inspection coverage is crucial to the successful ትኩረት ከግምት ውስዋ በማስገባት፤ ለቁዋዋር ፕሮግራሙ ስኬታማነት ውጤታማ እና ቀልጣፋ የቁዋዋር ሽፋን ወሳኝነት ግልጽ በመሆኑና ይህም ወዋነት እና ተመሳሳይነት ያለው የቁዋዋር ተግባራት ወዋነት ባለው አኳን በማከናወን ሊገኝ

ሃደት **U2.16** የውጭ አና PUTC ውስጥ የመድኃኒት ቁጥር ሥራዎች ልዩ ልዩ ጉዳዮችን ለመፍታት መደበኛ የቁጥር መመሪያ አስፈላጊ መሆኑ ከጊዜ ወደ ጊዜ ግልጽ እየሆነ በመምጣቱ እና ባለስልጣኑ የቁጥጥር ስራ ዓላማ ለማሳካት ማስፋት አና የቁጥጥር ቡድኑን በመፈለጉ ተግባራት ወጥነት አጠቃሳይ የቁጥጥር ተመሳሳይነት ያሳቸው **እንዲሆኑ** ማድረግ በማስፌለጉ፤

በውጭ ሀገራትም ሆነ በሀገር ውስጥ አምራች ተቋማት የሚቀርቡ ማመልከቻዎችን ለመቀበል እና ለማስተናገድ የሎጂስቲክ ጉዳዮችን ግልጽ ለማድረግ እና ተገቢ የቁጥጥር ስራዎችን በማከናወን ሂደት የሚቀርቡ ቅሬታዎችን ለማስተናገድ አስፈላጊውን አቅጣጫ መስጠት አስፈላጊ በመሆኑ፤

በመሆኑም በኢትዮጵያ የምግብ እና መድኃኒት አስተዳደር አዋጅ ቁጥር 1112/2011 አንቀጽ 71 (2) መሠረት ይህ መመሪያ ወጥቷል፡፡ management of the program and that can be achieved through maintenance of consistency and uniformity of inspection activities.

WHEREAS, it has become increasingly evident that formal inspection guidance is necessary to address the issues specific to the foreign and local medicine inspection operations as the Authority needs to broaden the group of personnel to meet the objective of the program through this directive, the Authority strives to ensure that it continues to realize the consistency and uniformity in the overall inspectional activities.

**WHEREAS** is it necessary to provide specific direction on how to accept and process applications, address logistical issues, and handle compliance on an inspection to be carried out on both local and foreign establishments.

NOW, THEREFORE, this directive is issued in accordance with Article 71 (2) of the Food and Medicine Administration Proclamation No.1112/2019

# ክፍል አንድ አመቃላይ ድን*ጋ*ጌዎች

### 1. አሞር ርዕስ

ይህ መመሪያ "የመድኃኒት የመልካም አመራረት ስርዓት ቁጥጥር አሰራር መመሪያ ቁጥር 1055/2017" ተብሎ ሊጠቀስ ይችሳል፡፡

## 2. ትርጓሜ

የቃሉ አገባብ ሌላ ትርጉም የሚያሰ**ጥ ካልሆ**ን በስተቀር በዚህ *መመሪያ* ውስጥ፦

- 1) "**አመልካች**" ማለት የመልካም አመራረት ስርዓት ቁተተር ኢንዲደረግለት ለባለስልጣኑ ጥያቄ የሚያቀርብ እና በማመልከቻው የሚቀርቡ መረጃዎችን በተመለከተ ኃላፊነት የሚወስድ ሰው ወይም አካል ነው፤
- 2) **"አምራች**" ማለት በኢትዮጵያ የምግብ እና መድኃኒት አስተዳደር አዋጅ ቁጥር 1112/2011 አንቀጽ 2 ንዑስ አንቀጽ 54 የተዘረዘሩ ተግባራትን የሚያከናዉን ድርጅት ነዉ፤
- 3) **"የመልካም አመራረት ስርዓት**" ማለት የጥራት **ማ**と279 አካል ሂደት 1PG መድኃኒት አላማ ለታለመለት በማሆን መልኩ አስፈላጊውን የዋራት ደረጃዎች እና PIUS ልቃድ አሰጣጥ፤ የህክምና ሙከራና የምርት ጥራት መስፌርት በሚልልገው መሰረት

#### **PART ONE**

#### GENERAL PROVISISONS

#### 1. Short title

This directive may be cited as "Medicine Good Manufacturing Practice Inspection Procedure Directive Number 1055/2025".

### 2. **Definitions**

In this directive, unless the context otherwise requires:

- 1) "Applicant" means the person or entity who submits a Good Manufacturing Practice inspection application to the Authority, and is responsible for information provided in the application.
- 2) "Manufacturer" means a company that carries out operations described under article 2 subarticle (54) of the Food and Medicines administration proclamation number 1112/2019.
- 3) "Good Manufacturing Practice" is that part of quality management which ensures that products are consistently produced and controlled to the quality standards appropriate to their intended uses and as required by the marketing Authorization, clinical trial Authorization or product specification.
- 4) "Marketing Authorization" means an official document issued for the purpose of marketing or free distribution of a product after evaluation of the safety, efficacy, and quality of the product.
- 5) "Reference Regulatory Authority" means

- ወዋነት ባለው እና ተብቅ ቁዋዋር በማድረግ መመረቱን የሚያረጋግዋ ሂደት ነው፤
- 4) **"የገበያ ፌቃድ"** ማለት ደህንነቱ፣ ሬዋሽነቱ እና ጥራቱ የተረ*ጋ*ገጠ *መድኃኒት* ከተመዘገበ በኃላ ለመሸጥ ወይም አገልግሎት ላይ እንዲውል በነጻነት ለማሰራጨት የሚሰጥ ኦፊሴላዊሰነድ ነው፤
- 5) **"ጠንካራ ተቆጣጣሪ ባለስልጣን"** ማለት በባለስልጣኑ ጠንካራ ተቆጣጣሪ ናቸው ተብለው ዕውቅና የተሰጣቸው እና ተዘርዝረው የተለዩ ተቆጣጣሪ አካላት ናቸው፤
- 6) **"የጥቅም ግጭት**" ማለት ማንኛውም በባለሙያ ሆኖ ቁጥር ከሚደረግበት ሰው የሚገለፅ ወይም ተቋም *ጋር ያ*ለው ግንኙነት በውሳኔ አሰጣዋ ሳይ በባለሙያው *ገ*ለልተኛ ውዕኔ ሳይ ተጽሪኖ አሰጣጥእና ነፃነት ሊያሳድር የሚችል እና/ወይም የገንዘብ ወይም ድርጅታዊ የሆን የጥቅም ግንኙነት ካለው ሰው ወይም ጥቅም ድርጅት ስባስ*ሙ* ያው ኢ-ፍትሐዊ የሚያስገኝ ማንኛውም ከስራው ጋር የሚቃረን ፍላጎት ታው፤
- 7) " የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ" ማለት የመድኃኒት አምራች የማምረቻ ቦታ የመልካም አመራሪት ስርዓት መስፌርት ማሟላቱን ስማፈጋገጥ በባለስልጣት እንደ ተቆጣጣሪ የተሰየመ ልምድ ያለው ባለሙያ ሆኖ በመድኃኒት የመልካም አመራረት ስርዓት ቁጥጥር ከደረጃ 1 እስከ ደረጃ 4 የብቃት ደረጃ አመራረት ያለውና የመድኃኒት የመልካም

- Regulatory Authorities, which are recognized and listed as stringent by the Authority.
- 6) "Conflict of interest" means any interest declared by an expert that may affect or reasonably be perceived to affect the expert's objectivity and independence in providing decision-making, and/or create an unfair competitive advantage for the expert or person with whom the expert has financial or business interests.
- 7) "Good Manufacturing Practice Inspector" means a person who is appointed by the Authority as an good manufacturing practice inspector with four levels of competency ranging from Level 1 to Level 4, in order to verify Good Manufacturing Practice compliance of a manufacturing site and ensure compliance with Good Manufacturing Practice.
- 8) "Lead Good Manufacturing Practice inspector" means Good Manufacturing Practice inspector who fulfills the requirement of lead Good Manufacturing Practice inspector and is assigned with the responsibility of leading a Good Manufacturing Practice inspection team carrying out an inspection of a specified medicine manufacturing site.
- 9) "Exam organizing Entity "means a government or non-government organization and /or Autoritythat organizes an exam to Good Manufacturing Practice Inspectors for evaluation of their capabilities of inspections and knowledge assessment.
- 10) "Critical deficiency" a deficiency which has produced, or leads to a significant risk of producing either a product which is harmful to the human patient or a "Critical" deficiency also occurs when it

- ስርዓት *መ*ሟላቱን የሚያረ*ጋ*ግጥ የቁጥጥር ኃላፊነት ያለበት ባለሙያ ነው፤
- 8) **"የመልካም አመራረት ስርዓት መሪ ተቆጣጣሪ"** ማለትየመልካም አመራረት ስርዓት መሪ ተቆጣጣሪ መስፌርት የሚያሟላ እና የተመደበበት የመድኃኒት ማምረቻ ጣቢያላይ ቁጥር የሚያከናውን የመልካም አመራረት ስርዓት ቁጥርቡድንን የመምራት ኃላፊነት የተሰጠው ሰው ነው፤
- 9) "ፈተና አዘጋጅ አካል" ማለት መንግስታዊ ወይም መንግስታዊ ያልሆነ ድርጅት እና/
  ወይም የኢትዮጵያ የምግብ እና መድኃኒት ባለሥልጣን ሆኖ ለመድኃኒት አምራች ድርጅቶች ተቆጣጣሪዎች ፊተና የሚያዘጋጅና ብቃታቸዉንና እዉቀታቸዉን የሚመዝን አካል ነዉ፤
- 10)**"ወሳኝ ጉድስት**" ማለት ጉድለቱ በታካሚዎች ሳይ ከፍተኛ ጉዳት የደረሰ *መ*.ና መይም ለህይወት አስጊየጉዳት ስጋት ሊያስክትል የማችል ምርት *እንዲመረት* ሊያደርግ የሚችል ፤ አምራቹ የውሽት፤ የተምበረበረ ወይም አሳሳች ምርት ወይም መረጃ ማቅረብ ላይ የተሰማራ ከሆነ፤ወይም ለየብቻቸው ወሳኝ በአንድ ጉድለት ሊሆኑ የማይችለ ሳይ ሲጠቃላሉ ወሳኝ ጉድለት ሲሆን የሚችሉትን፤ እንዲሁም ጉዳት ሊያስከትል የሚችል ከባድ የስርዓት ብልሽትን ያካትታል፤

- is observed that the manufacturer has engaged in fraud, misrepresentation or falsification of products or data or A "Critical" deficiency may consist of several related deficiencies, none of which on its own may be "Critical", but which may together represent a "Critical" deficiency, or systems' failure where a risk of harm was identified and should be explained and reported as such.
- 11) "Major deficiency" means a deficiency that is not a "Critical" deficiency, but which:
- has produced or may produce a product which does not comply withits Marketing Authorization, Clinical Trial Authorisation, product specification, pharmacopoeia requirements or dossier;
- does not ensure effective implementation of the required Good Manufacturing Practice controlmeasures;
- indicates a major deviation from the terms of the manufacturingauthorisation;
- indicates a failure to carry out satisfactory procedures for release ofbatches orfailure of the authorised person to fulfilhis/her duties
- Consists of several "Other" related deficiencies, none
  of which on its own may be "Major", but which may
  together represent a "Major" deficiency or systems
  failure and should be explained and reported as such.
- 12) "Minor" means A deficiency that is not classified as either "Critical" or "Major", but indicates adeparture from Good Manufacturing Practice.A deficiency may

- 11)**"ከፍተኛ ጉድለት**" ማለት ወሳኝ ጉድለት ያልሆነ ነገር ግን፡-
  - የገበያ ፌቃድ፣ የክሊኒካዊ የሙስራ ፍቃድ፣የምርት ዝርዝር መስፌርት ወይም የፋርማኮፒያ ወይም የመድሃኒት ምዝገባ ዶሴ መስፌርት የማያሟላ ምርት እንዲመረት ያደረገ ወይም መንስኤ ሊሆን የሚችል ጉድለት፣
  - አምራቹ ውጤታማ የመልካም አመራረት ቁተተር አርምጃ በሚልስገው ደረጀ መተግበራቸውን ከላረ ጋገጠ፣
  - ለማምረት ፌቃድ ከተሰጠባቸው ቅድመ ሁኔታዎች /ዉሎች ከፍተኛ ልዩነት ከታየበት፣
  - የመድኃኒት ምርት ባች ላይ ተገቢውን የአሰራር ስርዓት ሳይከተል ወደ ገበያ የመልቃቂያ ፌቃድ ከተሰጠ፣ ወይም
  - ከአንድ በለይ የሆኑ እና በተናጠል ከፍተኛ ጉድለት ሲሆኑ የማይችሉ ነገር ግን ተደምረው ከፍተኛ ጉድለት የሚሆኑትን ማለት ነው፤
- ጉድለት" ማለት በአደኅኛ 12)አነስተኛ/ሌሳ ምልከታ ወይም በክፍተኛ ምልስታ ያልተመደበ 188 የመልካም የአመራረት ስርዓትን ያለመከተልን የሚያሳይ ጉድለት ማለት ነው፤
- 13)**"መሪ ስራ አስፌጻሚ**" ማለት የኢትዮጵ*ያ* የምግብ *እና መድታ*ኒት ባለሥልጣን

- be judged as "Other" because there is insufficient information to classify it as "Critical" or "Major".
- 13) "Lead Executive Office" means Medicine

  Manufacturer Inspection and Enforcement Lead

  Executive Office of Authority.
- 14) "Authority" means the Ethiopian Food and Drug Authority.
- 15) **"Proclamation"** means the Food and Medicine Administration Proclamation No. 1112/2019.
- 16) Other definitions provided under Article 2 of the Proclamation shall be applicable to this Directive.
- 17) Any expression in the masculine gender shall also apply to the feminine gender.

# 3. Scope of Application

- 1) This Directive shall be applicable on all local and foreign medicine manufacturing plants.
- 2) Notwithstanding sub-article (1) of this article, Good Manufacturing Practice inspections for active pharmaceutical ingredients manufacturing plants shall not be covered by this Directive.

### **PART TWO**

### TYPE AND FREQUENCY OF INSPECTION

#### 4. General

 Foreign Medicine manufacturing site shall only be inspected if the licensing Authority of the country of origin has licensed it to manufacture medicines and it has continued production of its products in the country of origin for a period of not less than one year.

- የመድኃኒት ቁጥጥርና ህግ ማስፌጸም *መሪ* ስራ አስፌጻሚ ማለት ነው፤
- 14)"**ባለስልጣን**" ማለት የኢትዮጵያ የምግብ እና *መድኃኒት* ባለስልጣን ነው፤
- 15)"**አዋጅ**" ማለት የምግብ እና *ሙድኃኒት* አስተዳደር አዋጅ ቁጥር 1112/2011 ነው፤
- 16)በአዋጁ አንቀፅ (2) ትርጉም የተሰጣቸው ቃሳቶችና ሐረጎች ለዚህ *መመሪያም* ተ**ፊ**ጻሚነት ይኖራቸዋል፤
- 17)በበዚህ *መመሪያ* በወንድ ጸታ የተገለጸ አገላለጽ ሴትንም ይጨምራል።

# 3. የተፈጻሚነት ወሰን

- 1) ይህ መመሪያ በሁሉም የሀገር ውስጥ እና የውጭ ሀገር የመድኃኒት ማምረቻ ፋብሪካዎች ሳይ ተፊጻሚ ይሆናል።
- 2) የዚህ አንቀፅ ንዑስ አንቀጽ (1) ቢኖርም ይህ መመሪያ የዋናው መድኃኒት ንጥረ-ነገሮች ማምረቻ ፋብሪካዎች ቁጥጥርን አይሸፍንም፡፡

### ክፍል ሁለት

### የቁጥር ዓይነትና ድግግሞሽ

# 4. አጠቃሳይ ሁኔታ

1) ማንኛውም ማምረቻ ተቋም የመድኃኒት በባለስልጣኑ ቁጥጥር የሚደረግበት አምራች ፋብሪካው በማኅኝበት บาต ዕጨ ለማምረት ባለስልጣን のようとす ፈቃድ ምርቱን በሚያመርትበት የተሰጠው ከሆነና ሀገር ውስጥ ከአንድ ዓመት ላላነሰ ጊዜ ምርት

- 2) Frequency of the Good Manufacturing Practice inspection shall not exceed 3 years.
- 3) All Medicine manufacturing facilities shall be subjected to site Good Manufacturing Practice inspection according to their risk evaluation results.
- 4) Notwithstanding Sub-article (3) of this article, the Authority may apply a different type of inspection modalities like Remote, Desk review, and others.
- 5) Site Good Manufacturing Practice inspection shall be carried out after dossier evaluation is completed.
- 6) Notwithstanding Sub-article (4) of this article, the Authority may conduct an inspection before the completion of the dossier evaluation.
- 7) A manufacturer approved by Reference Regulatory Authorities and World Health Organization prequalified product shall be subjected to Good Manufacturing Practice inspection based on related documents review.
- 8) Notwithstanding Sub-article (7) of this article, whenever necessary, an onsite inspection may be carried out by the authority.
- 9) The Authority shall use a Risk-based approach for Renewal Inspection. The details shall be defined in the procedures.

## 5. Routine inspection

# የማምረት ስራ የቀጠለ ከሆነ ብቻ ነው፤

- 2) የመልካም አመራረት ስርዓት የቁጥር ድግግሞሽ ከሶስት ዓመት መብለጥ የለበትም፤
- 3) ማንኛውም የመድሃኒት አምራች ተቋም በስጋት ትንተና ውጤት መሰረት ቦታው ሳይ በመገኘት ቁጥተር ሊደረግበት ይገባል፤
- 4) የዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (3) እንደተጠበቀ 1PS ባለሥልጣኑ የተለያዩ የፍተሻ H.C. የርቀት፣ የዴስክቶፕ የመረጃ ግምገማ አና ሌሎች *ዘዴዎችን* በመጠቀም በአካል በመገኘት የማደረግ ሊተካ ቁጥጥርን ይዥሳል፤
- 5) የመልካም አመራረት ስርዓት ለማረ*ጋ*ገጥ ቁጥና የሚካሂደው የመድ*ኃ*ኒት *ው*ነድ ማምገማ ከተጠናቀቀ በኋላ መሆን አለበት፤
- 6) የዚህ አንቀፅ ንዑስ አንቀጽ (4) እንደተጠበቀ ሆኖ ባለሥልጣኑ የሰንድ ግምገማ ከመጠናቀቁ በፊት የመልካም አመራረት ስርዓት የቁጥጥር ስራ ሊያክናውን ይቻላል፤
- 7) ጠንካራ የቁጥጥር ስርዓት ባላቸው ተቆጣጣሪ ባለስልጣን የመልካም አመራረት ስርዓት ብቃት ማረጋገጫ ያገኙ ወይም በአለም ጤና ድርጅት ቅድመ-ዕውቅና ያለው ምርት አምራች ላይ በሚያቀርብ ተዘማጅ ሰንድ ላይ የሚደረግ ግምገማ ውጤት መሠረት ቁጥጥር መካሄድ አለበት፤
- 8) የዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (7) እንደተጠበቀ ሆኖ አስፌሳጊ ሆኖ ሲገኝ ባለሥልጣኑ በማንኛውም ጊዜ በቦታው ሳይ በመገኘት የሚደረግ ቁጥጥር ሊያካሂድ ይችሳል፤
- 9) ባለሥልጣኑ ለመልካም አመራረት ሰርዓት ማረ*ጋገጫ ዕ*ድሳት የሚያካሂደው ቁተጥር ስ*ጋትን መ*ሥረት ያደረገ የአሰራር ሂደትን ይጠቀማል፤ የሂደቱ የአፌጻጸም ዝርዝሮች በውስጥ የአሰራር ስርዓት ይገለፃሉ፤

- Routine inspection shall be a full review of all aspects and components of Good Manufacturing Practice within a Manufacturing facility.
- 2) Routine inspection shall be conducted under an announcement for a newly established manufacturing facility, when Good Manufacturing Practice certification has expired and according to the recommendation drawn from risk assessment and risk based time, or a manufacturer who has expressed interest in expanding manufacturing activities including, premises change or modification.
- 3) These inspections shall be carried out by a team composed of appropriate experience and knowledge.
- 4) The Authority shall extend Good Manufacturing Practice certificate for the purpose of re-registration in the time of pandemics and other challenging conditions by taking into consideration of the actual inspection to be carried out in the future.
- 5) Whenever necessary, Good Manufacturing Practice inspection shall be carried out with mutual recognition with identified and selected regulatory Authorities and institution. The Authority shall accept Good Manufacturing Practice Inspection reports from these regulatory Authorities with preagreed conditions.
- 6) In response to the application submitted for inspection of medicine manufacturer production sites, at least a three-member inspection team shall be assigned.

# 5. መደበኛ ቁጥጥር

- 1) የመልካም አመራረት ስርዓት ለማረ,ጋገጥ በአምራች ተቋም ሳይ የሚደረግ መደበኛ ቁጥጥር ሁሉንም ገጽታ እና ይዘት ሙሉ ግምገማ ያካተተ መሆን አለበት፤
- 2) በአዲስ የማምረቻ ተቋማት የመልካም አመራረት ስርዓት የምስክር ወሬቀቱ የአገልግሎት ጊዜ ላቢቃ ወይም የማምረት ስራ ማስፋፊያ ባደረገ ተቋም ወይም የማምረቻ ቦታ ለውዋ ወይም ማሻሻያ ባደረገ ድርጅት ሳይ የሚካሄድ መደበኛ የመልካም በቅድሚያ አመራረት ስርዓት ቁጥጥር በማሳወቅ መሆን አለበት፤
- አምራች 3) መደበኛ የመድኃኒት ቁጥጥC ልምድ የማካሂደው **ተ**ኅቢ.ውን ዕውቀትና በሚቋቋም ባለሙ ያ ተውጣዋቶ ባለው የመልካም አመራሪት ተቆጣጣሪ ስርዓት የቁጥናር ቡድን *መ*ሆን አለበት፤
- 4) ባለሥልጣኑ ወረርሽኝ በተከሰተ ጊዜ እና ሌሎች ፌታኝ **ル**とナタギ ሲያጋጥሙ መደበኛ መደፊት ቁጥጥር *እንደሚካ*ሂድ ከግምት በማስገባት ለመድኃኒት 999 ምዝገባ እንዲያገለግል የመልካም አመራረት ስርዓት የምስክር ወረቀትን የአገልገልሎት ጊዜ ማራዘም አለበት፤
- ሲገኝ ከተመረጡ 5) VS አስፈላጊ የመድኃኒት ተቆጣጣሪ ባለስልጣናት ወይም ተቋም 26 11.26 የዕውቅና ስምምንት መሠረት በማድረግ ቁጥጥር ሲካሄድ ይችላል፤ ባለሥልጣኑ የቁጥጥር ውጤቱን አስቀድሞ መሰረት በተስማማበት ቅድመ ひるチ መቀበል አለበት፤
- 6) የመድኃኒት አምራች ተቋም የመልካም አመራረት ስርዓት ቁጥተር እንዲካሂድ ጥያቄ

- 7) Production lines and utilities shall run a major processing activity during the inspection to enable the team to evaluate their performance.
- 8) Good Manufacturing Practice inspection on the manufacturing site shall be carried out after the payment is effective.
- 9) Notwithstanding Sub-article (8) of this article; the authority may waive the payment for special or investigative inspection.
- 10) Good Manufacturing Practice inspection shall be carried out using the Good Manufacturing Practice Guideline for pharmaceutical products and Good Manufacturing Practice related World Health Organization Technical Report Series
- 11) A Good Manufacturing Practice inspection reports shall pass through experts review to ensure the quality of the Good Manufacturing Practice inspection activities.

# 6. Concise inspection

- Concise inspection shall be conducted when a limited number of requirements are selected to serve as indicators of the overall compliance to the manufacturer and reserve for establishments that have been previously inspected for Good Manufacturing Practice.
- 2) The Good manufacturing practice inspector shall identify and evaluate any significant changes that might have

ሲቀርብ ቢያንስ ሶስት አባላት ያሉት የቁጥጥር ቡድን መመደብ አለበት፤

- 7) ሁለም የምርት መስመር እና ተያያዥ አሰራራቸው አገልማሎቶች በሙ ለ *መ*•ስ. በቁጥጥር *እንዲገመገ*ም በቁጥጥሩ ቡድኑ ወቅት ዋናዎቹን የማምረት ዋና መደበኛ ሂደት ወይም ተማባር በማከናወን **ሳ**ይ መሆን አለበት፤
- 8 ) በመድኃኒት ማምረቻ ተቋም ላይ ቁጥጥር የሚካሄደው ተገቢው የአገልግሎት ክፍያው ከተጠናቀቀ በኋላ መሆን አለበት፤
- 9) የዚህ አንቀፅ ንዑስ አንቀጽ (8) እንደተጠበቀ ሆኖ ባለሥልጣኑ ለልዩ ቁጥጥር ወይም ለማጣራት ለሚካሄድ ቁጥጥር የአገልግሎት ክፍያውን ሊተው ይችላል፤
- 10) በመድኃኒት አምራች ላይ የሚካሄደው የመልካም አመራረት ቁዋዋር በኢትዮጵያ ወቅታዊ የመድኃኒት የመልካም አመራረት ኃይድሳይን እና/ ወይም በዓለም ጤና ድርጅት ቴክኒካል ሪፖርት በተቀመጡት መስፌርቶች መሰረት መሆን አለበት፤
- 11) የቁዋዋር ስራውን ተራት ለማረ*ጋ*ገዋ የመልካም አመራረት ሥርዓት ቁዋዋር ሪፖርት በባለሙያዎች መገምገም አለበት፤

# 6. ውስን ቁጥጥር

የመልካም 1) hңv ቀደም በባለስልጣት አመራረት ስርዓት ቁጥጥር የተከሄደባቸው ተቋማት ላይ በተመረጡ ውስን መስፌርች በመለየት በሚደረግ ቁጥጥር የአምራቹን የመልካም አጠቃሳይ አመራሪት ስርዓት

been introduced by the establishment since its previous inspection.

- 3) If the concise inspection uncovers evidence that the level of compliance has fallen, a comprehensive or full inspection shall be performed soon after the concise inspection.
- 4) This type of inspection shall be carried out by a team composed of qualified inspectors with appropriate experience and knowledge.

# 7. Follow up inspection

- follow-up inspection shall be conducted specifically to monitor the result of corrective and preventive actions of the manufacturer following a previous inspection, when the manufacturer applies for the inspection after confirming of rectification of the previous deficiencies.
- 2) Depending on the nature of the defects, the risks associated with the non conformance and the work required a follow-up inspection shall be carried out within a reasonable time after the previous inspection.
- 3) Follow-up inspections shall be carried out by ateam composed of qualified Good manufacturing practice inspector organized by the Authority.

# 8. Special inspection

1) Special inspection shall undertake to conduct "spot checks" which is focus on one product, a group of related products, or a specific operation such as production, sterilization, labeling, and storage

- ለማወቅ ጠቋሚ ሆኖ ሲገኝ **ዉስን ቁ**ተጥር መካሄድ አለበት፤
- 2) የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ ከቀድሞ ቁዋዋር በኋላ በተቋሙ የተደረጉ ማናቸውንም ጉልህ ለውጦች መለየትና መገምገም አለባቸው፤
- 3) የዉስን ቁተጥሩ ውጤት አምራቹ ቀድሞ ከነበረበት የመልካም አመራረት ስርዓት ደረጃ ዝቅ ያለ መሆኑን የሚያረጋግጥ ከሆነ ውስን ቁጥጥሩ ከተጠናቀቀ በኋላ ወዲያውኑ አጠቃላይ ወይም ሙሉ መደበኛ ቁጥጥር መደረግ አለበት ፡፡
- 4) የዚህ አይነት የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ የሚካሄደው ተገቢ ልምድ እና በቂ እውቀት ካላቸው ባለሙያዎች በተውጣጣ ቡድን መሆን አለበት፤

## 7. የክትትል ቁጥናር

- 1) በባለስልጣኑ ቀደም ሲል በተደረገ የቁጥጥር ግኝት መሰረት የተለዩት ዋና ዋና ችግሮችን ለማስተካከል አምራቹ የእርምት እርምጃ ከመሰደ በኃላ ተቋሙ በድጋሚ እንዲታይለት ጥያቄ ሲያቀርብ የእርምት እርምጃውን ውጤት ለመከታተል የክትትል የመልካም አመራረት ስርዓት የክትትል ኢንስፔክሽን ቁጥጥር መካሄድ አለበት፤
- 2) የክትትል ቁጥጥሩ እንደ ጉድለቶቹ ባህሪ፣ ከጉድለቶቹ ማስተካከያ ያለመፌፀም *ጋር*

practice.

- 2) Special inspection shall be conducted when there are complaints about a specific product that suggests a defect, non-compliance with Good Manufacturing Practices and/or performance of a new establishment whose scope of the operation was previously unknown, when there is a product recall due to quality defect adverse drug reaction and post-market surveillance, to gather specific information, to investigate specific operations.
- Special inspection can be conducted for mutual inspections organized by groups, Communities, and other organizations for the purpose of harmonization of inspection activities.
- 4) Special inspections shall be carried out by staffs of the Medicine Manufacturer Inspection and Enforcement Lead Executive Office. However, the office may assign appropriate experts from other offices for good manufacturing practice inspection.
- 9. Inspection of Reference Regulatory Authority (RRA) approved company
- The Authority may waive the onsite inspection of RRA-approved companies based on required Good Manufacturing Practice related documents for desk review as per the authority update list of reference regulatory authority.
- 2) Notwithstanding of sub-article 1 of this article, confirmatory onsite inspection on randomly selected

- ተያይዘው የሚመጡ አደ*ጋዎችን እና* ከሥራዉ አስፌላጊነት አኳያ ታይቶ ቀድሞ ከተካሄደው ቁጥጥር በኋላ ምክንያታዊ በሆነ የጊዜ ገደብ ውስጥ መከናወን አልበት ፤
- 3) የክትትክል ቁጥጥር የሚከናወነዉ ብቃት ካላቸው ባለሙያዎች ተውጣጥቶ በባለስልጣኑ በተቋቋመ የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ ቡድን መሆን አለበት፤

### 8. ልዩ ቁጥተር

- 1) ልዩ ቁጥጥር መካሄድ ያለበት በአንድ ምርት ወይም በተዛማጅ ምርቶች ላይ ወይም አንድ የተለየ የማምረት ሂደት የስትራሳይዜሽን ሂደትን ፣ የገሳጭ ፅሁፍ አሰጣጥ ሂደትን እና የአከመቻቸት ስርዓትን በመሳሰሉ ልዩ ተግባራት ላይ ሊያተኩር የሚችል ቁጥጥር ነው፤
- 2) በአንድ የመድኃኒት ምርት ላይ ጉድለት ስለመኖሩ ቅሬታ ፣ የመልካም አመራረት ስርዓት መስፈርት ሳያሟላ ሲቀር፤ ወይም አዲስ ተጨማሪ ስራዎች በተቋሙ ሲጀመርና የአሥራር ስፋት በፊት ከነበረው ተጨማሪ ሲኖር ፣ በመድኃኒቶች አሉታዊ የጎንዮሽ ጉዳት እና በድህረ ገበያ ቅኝት ውጤት መሰረት ምርቶች ከኅብያ ሲሰበሰቡ የተወሰኑ መረጃዎችን ስመሰብሰብ<u>ና</u> የተመረጡ አሰራሮችን ለመገምገም፣ የተወሰኑ አሥራሮችን ለመመርመር ወይም የከባድ ክፍተቶች / ጉድለቶች መረጃ በሚኖርበት ጊዜ ልዩ ቁጥጥር መካሄድ አለበት፤
- 3) የቁጥጥር ስራዎችን ወደ አንድ ለማምጣት በቡድን፣ በማኅበረሰቦች፣ በኢጋድ ፤ በአፍሪካ የመድኃኒት ኤጀንሲ እና በሌሎች አደረጃጀቶች በተደራጁ የጋራ ቁጥጥር ቡድን ልዩ ቁጥጥር ሊካሄድ ይችላል፤

RRA-approved facilities may be conducted to check related documents submitted for desk review.

 Inspection of reference regulatory authority approved companies shall be carried out by a team composed of qualified Inspectors of different technical offices of the Authority

# 10. Remote Inspection

- The authority may conduct remote inspections without going in person considering different scenarios when necessary.
- 2) The Authority may ensure a consistent and transparent methodology for planning, preparing, and executing virtual or remote inspections, including the selection of eligible manufacturing sites and the use of appropriate digital tools to enhance regulatory evaluations.
- 3) The authourity before carry out the remote assessment shall carry out a risk assessment.
- 4) Previous Inspection History including information from any other regulators, Length of time since last on-site inspection years, Changes since last inspection, Information relating to the site from any regulatory authority source. Time Difference (hours), Language barriers should be taken into account during selection of Facilities for remote inspection.

## 11. Frequency of inspection

- 4) ልዩ ቁጥጥር የሚካሄደው በመድኃኒት አምራቾች ቁጥጥር እና ህግ ማስፌጻም የስራ ክፍል ሥራተኞች መሆን አለበት፤ ነገር ግን የስራ ክፍሉ ከሌሎች የስራ ክፍሎች አስፌለጊ ባለሙያዎች ለመልካም አመራረት ስርዓት ቁጥጥር ሊመድብ ይችላል፤
- 9. ተብቅ የቁተጥር ስርአት ባለቸው የመድኃኒት ተቀጣጠሪ ባለስልጣናት ዕውቅና ባገኙ አምራቾች ላይ የሚደረግ ቁጥጥር
- 1) በባለሥልጣኑ ጥብቅ የቁጥጥር ሥርዓት **እንዳላቸው ዕውቅና ባንኙና በዝርዝር ውስ**ዋ በተካተቱ የመድኃኒት አካላት ተቆጣጣሪ የመልካም አመራረት ሥርዓት ብቃት ጣረጋገጫ በተሠጣቸው አምራቾች በሚቀርብ አስፈላጊ እና ተዛማጅ የሆኑ ሥነዶች ግምገማ ሳይ በመመርከዝ በቦታው ሳይ በመገኘት ቁጥጥር ሳያስፈልገው ሲያፀድቅ ይችሳል፤
- 2) የዚህ አንቀፅ ንኡስ አንቀጽ 1 እንደተጠበቀ ሆኖ ለግምገማ የተሳኩትን ሰንዶች ትክክለኛነት ለማጣራት በተመረጡ ዋብቅ የቁጥር ሥርዓት እንደሳቸው ዕውቅና ባገኙ ተቆጣጣሪዎች ማረጋገጫ ባገኙ ተቋማት ላይ በቦታ ላይ በአካል በመገኘት ቁጥጥር ሊደረግ ይችላል፤
- 3) ተብቅ የቁተጥር ስርአት ባላቸው ባለስልጣናት የተረጋገጠ የመልካም አመራረት የብቃት ማረጋገጫ አምራቾች ቁተጥር የሚካሄደው ከተለያዩ የባለስልጣኑ የቴክኒካል ስራ ክፍሎች በተውጣጣ የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ ቡድን ነው፤

### 10.የየርቀት ቁጥጥር

1) ባለሥልጣኑ አስፈላጊ ሆኖ ሲገኝ የተለያዩ ሁኔታ ከግምት ውስጥ በማስገባት የርቀት

- 1) Frequency of the Good Manufacturing Practice inspection shall not exceed 3 years.
- 2) Without prejudice to sub-article (1) of this article, depending on the type of inspection to be performed and whenever it is deemed necessary Manufacturers may be inspected more than once within the period and a risk-based inspection may be applied.

#### PART THREE

# Role, Responsibility, Qualification and Assignment of Good Manufacturing Practice Inspectors

# 12. Role and Responsibility of Inspector

- The Good manufacturing practice inspector shall prepare and get ready before undertaking a good manufacturing practice inspection.
- 2) The Good manufacturing practice inspector shall inspect the manufacturing facility in a professionally oriented practice and team focus.
- 3) The Good manufacturing practice inspector shall report individual findings and recommendations of the inspection within the agreed time to the good manufacturing practice lead inspector.

# 13. Role and Responsibility of Good Manufacturing Practice Lead Inspector

- 1) The good manufacturing practice lead inspector shall perform the following listed role and responsibilities
  - A. Notify the manufacturer about the inspection agenda at least two weeks ahead of the inspection.

- ቁተተር በአካል ቦታው ድረስ *መ*ሄድ ሳያስፌልግ ሲያደርግ ይችሳል፤
- 2) ባለስልጣኑ በርቀት ቁጥጥር የሚስተናገዱ የመድኃኒት አምራቾች መለያ መስፌርት እና የአሰራር ፕሮቶኮል ያዘ*ጋ*ጃል፤
- 3) ባለስልጣኑ የርቀት ቁጥጥር ከመከናወኑ በፊት ስ,ንትን መሰረት ያደረገ ትንታኔ ማከናወን ያስፌል,ኃል፤
- 4) በርቀት ቁዋዋር የሚስተናገዱ የመድኃኒት አምራች ለመለየት የቁዋዋር የቀድሞ ታሪክ፤ የቀድሞ የአካል ቁዋዋር የተከናወነበት የጊዜ ርቀት፤ በአምራች ድርጅቱ የተከናወኑ ለውዋ፤ መድኃኒትን ከገበያ ላይ የመሰብሰብ ታሪክ፤ የሰዓት ልዩነት እና የቋንቋ ሁኔታ ከግምት ውስዋ መግባት አለበት፤

### 11.ቁየቁጥር ድማማሞሽ

- 1) የመድኃኒት አምራቾች ከሶስት (3) ዓመታት ባልበለጠ ጊዜ ውስዋ ቁዋዋር በባለስልጣኑ ሊደረግባቸው ይገባል፤
- 2) የዚህ አንቀፅ ንዑስ አንቀጽ (1) እንደተጠበቀ ሆኖ እንደቁጥተሩ ዓይነትና እና አስፈላጊ ሆኖ ሲገኝ አምራቾች ከአንድ ጊዜ በላይ ቁጥተር ሲደረግባቸው ይችላል፤ በዚህ መልክ የሚደረግ ቁጥተር ስጋትን መሰረት ያደረገ ሲሆን ይችላል፤

- B. notwithstanding sub article (1A) of this article for investigative inspection the manufacturer may or may not be aware in advance of the inspection.
- C. shall effectively and efficiently lead members of the inspection team.
- D. shall prepare for and organize preparation for inspection with the help of a mock Inspection
- E. shall act as a liaison to communicate the responsible contact person of the facility and ensure all logistics are finalized before traveling.
- F. shall ensure inspection is carried out based on the direction given by the Executive Lead Office.
- G. shall report the compiled findings and recommendations of the inspection within the given period to the Executive Lead Office.
- H. shall evaluate the overall performance of the team members and propose possible solution for any problem, which arises during the inspection time.
- I. shall evaluate daily performance of the inspection team and shall undertake the required preparation for the next inspection.
- J. Good manufacturing practice lead inspector shall respect cultural integrity of the country where the facility is situated.

## ክፍል ሶስት

የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ ሚና፣ኃላፊነት፣የትምህርት ዝግጅት እና ምደባ

- 12.የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ ሚናና ኃላፊነት
- 1) የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ ቁጥጥር ከማድረጉ በፊት ተገቢውን ዝግጅት ማደረግ አለበት፤
- 2) የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ በአምራች ተቋም የቁጥጥር ስራ ወቅት በሙያዊ እይታ እና በቡድን ተኮር መርህ ማከናወን አለበት፤
- 3) የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ በቁዋጥሩ የለያቸውን የግሉን ግኝቶችና የውሳኔ ሃሳቦችን በተቀመጠው የጊዜ ገደብ ውስጥ ለተቆጣጣሪ ቡድን መሪ ሪፖርት ማድረግ አለበት፤
- 13.የመልካም አመራረት ስርዓት አረ*ጋጋ*ጭ ተቆጣጣሪ ቡድን መሪ ሚና እና *ኃ*ላፊነት
- 1) የመልካም አመራረት ስርዓት አረጋጋጭ ተቆጣጣሪ ቡድን መሪ ከታች የተዘረዘሩትን ሚና እና ኃላፊነት መወጣትይኖርበታል፡፡ ሀ) ቢያንስ ሁለት ሳምንት ቀደም ብሎ ስለ ቁጥፍ አጀንዳ ለአምራቹ ያሳውቃል፣ ለ) የዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (1፣ሀ) ቢኖርም የቁጥፍ ዓይነት ለምርመራ ወይም የጣጣራት ቁጥጥር ከሆነ የቡድን መሪው ለአምራቹ

# 14. Good Manufacturing Practice Task Force

- 2) The validity period of membership is five years.
- 3) The Good Manufacturing Practice Task Force shall prepare its own terms of reference
- 4) Good manufacturing practice task force is responsible to evaluate final inspection report, as incase requested by the Executive Lead Office, and give advice on final decision for before distributing to manufacturer
- 5) The good manufacturing practice Task Force may propose internal capacity building program, evaluation of inspector and different strategies related to good manufacturing practice inspection.
- 15. Profession, Qualification and Competency of Good Manufacturing Practice Inspectors,
- The Good manufacturing practice inspector shall have bachelor's degree in pharmacy in profession. However, other professionals chemist, microbiologist, and biologist with acceptable qualification and competency might be assigned whenever necessary.
- 2) The Good manufacturing practice inspector shall be qualified to be nominated and have to take advanced good manufacturing practice training and examination organized by the responsible body. The potential nominee shall pass the evaluation examination for the first time with a minimum passing mark of 60.

- ከቁጥጥር ቀን አስቀድሞ ሲያሳውቅ ወይም ሳያሳውቅ ይችሳል፣
- ሐ) የቁጥጥር ቡድን አባላትን በብቃትና በውጤታማነት መምራት አለበት፥
- መ) ለቁተጥር ስራው ማዘጋጀትና በሞክ አዲት የተደገፉ ለቁተጥር ስራው የሚረዳ አጠቃሳይ ዝግጅት ማድረግ እና መምራት አለበት ፣
- ሥ) ከሚመለከተዉ የአምራች ተቋም አካል ጋር ግንኙነት የማድረግ እና ከጉዞ ቀን በፊት ለጉዞ አስፈላጊ የሆኑ ሁሉም ሎጅስቲክስ መግላታቸውን ማረጋገጥ አለበት።
- ረ) የቁተጥር ስራው በመድኃኒት አምራቾች ቁተጥርና የህግ ማስፌጸም የስራ ክፍል በተሰጠዉ አቅጣጫ መሠረት መከናወኑን ማረጋገጥ አለበት ፡፡
- ሰ) በቁጥጥሩ ተለይተው የተጠናቀሩ ግኝቶችን እና የውሳኔ ሃሳቦችን አስቀድሞ በተወሰነው የጊዜ ገደብ ውስጥ ለመድኃኒት አምራቾች ቁጥጥርና የህግ ማስፌጸም የስራ ክፍል ሪፖርት ማድረግ አለበት ፣
- ሸ) የቡድን አባላትን አጠቃላይ አፊፃፀም በመገምገም በቁጥጥር ወቅት ለሚነሳ ማንኛውም ችግር መፍትሄ ይሰጣል ፤ ው)የታቆመመረ ቡድኑን የልአት ታልአት
- ቀ)የተቆጣጣሪ ቡድኑን የዕለት ተዕለት አሬፃፀም በመገምገም ለቀጣይ ቁጥጥር የሚያስፌልገውን ዝግጅት ያደርጋል፣
- በ) የተቆጣጣሪ ቡድን መሪው አምራች ተቋሙ የሚገኝበትን ሀገር ባህል ማክበር አለበት፡፡

## 14.የመልካም አመራረት ግብረ-ኃይል

- 1) የመልካም አመራረት ግብረ-ኃይል አባላት ዝርዝር በመድኃኒት አምራቾች ቁጥጥርና ህግ ማስፊጻሚ የስራ ክፍል ቀርቦ በመድኃኒት ዘርፍ ምክትል ዋና ዳይሬክተር መጽደቅ አለበት፤
- 2) የመልካም አመራረት ግብረ-ኃይል አባላት የአገልግሎት ጊዜ ለአምስት ዓመት ይሆናል፤

- 3) Without prejudice to sub-article (2) of this article, the exam preparation, examination and evaluation of inspectors shall be supervised, monitored and lead by Deputy Director General of Medicine Sector.
- 4) The Good manufacturing practice inspector shall take the appropriate Continuous Professional Developments programmes related to the current good manufacturing practice requirements.
- 5) The Good manufacturing practice inspector in charge of good manufacturing practice inspections shall be trained for a minimum of ten (10) training days per year.
- 6) Lead inspector shall have:
  - a. Specific specialization in Pharmaceutics or Pharmaceutical analysis and Quality Assurance or Industrial Pharmacy or Pharmaceutical Regulatory affair or Pharmaceutical Microbiology or Pharmacology having at least Ten (10) overseas medicine manufacturer Inspection in different rounds of inspection experience as inspector with satisifactory Inspection skill.
  - b. Pharmacists having Fifteen (15) overseas medicine manufacturer inspection experience as an inspector/co inspector with satisifactory Inspection skill and working in relevant technical offices of the Authority. However, whenever necessary, pharmacists having fifteen overseas medicines manufacturer Good Manufacturing Practice inspection experiences as an inspector with

- 3) የመልካም አመራረት ግብረ-ኃይል የሚመራበት የራሱ የአሰራር ስርዓት ያየዘ ሥነድ ማዘ*ጋ*ጀት አለበት፤
- 4) የመልካም አመራረት ስርዓት ቁዋጥር ስራ ጥራት አረ*ጋጋጭ* በመድኃኒት አምራቾች ቁዋጥርና ህግ ማስፌጻሚያ የስራ ክፍል በተጠየቀ ጊዜ የቁጥጥር ሪፖርትን የመገምገምና ለመድኃኒት አምራች ከመላኩ በፊት የመጨረሻ ውሳኔ ላይ ምክረ ህሳብ የመስጠት ኃላፊነት አለበት፤
- 5) የመልካም አመራረት ግብረ-ኃይል የውስጥ አቅም ግንባታ ፕሮግራም፣ ተቆጣጣሪዎችን ስለመገምገም እና ከመልካም አመራረት ቁጥጥር ጋር ተያየዥ የሆኑ ስትራቴጂዎችን ሊጠቁም ይችላል፤

# 15.የመልካም አመራረት ተቆጣጣሪ የትምህርት ዝግጅትና ብቃት

- አመራሪት ስርዓት 1) *የመ*ልካም ተቆጣጣሪ በፋርማሲ ቢያንስ የመጀመሪያ ዲግሪ ያለው መሆን አለበት፤ ሆኖም ሌሎች ባለሙያዎች ማይክሮባዮልጃስት (ኬሚስት አና ባዮሎጂስት) አስፈላጊው የትምህርት ዝግጅት፣ የስራ ልምድ እ*ና* ብቃት ያስው ODIP3 አለበት፤
- 2) ሁለ-ም የመልካም አመራሪት ስርዓት በመልካም አመራረት ቁጥጥር ተቆጣጣሪ በተቆጣጣሪነት ስ*መመ*ደብ ብቃታቸዉ የተረጋገጠ መሆን ያለባቸዉ ሲሆን የተደራጀ የሳቀ የመልካም አመራረት ስርዓት ስልጠና ያገኙ እና አግባብነት ባለው ፈተና አዘጋጅ አካል የተዘጋጀ የምዘና ፊተና የወሰዱ መሆን አለበቸው፡፡ *እያንዳንዱ* ተቆጣጣሪ አብ ለመጀመሪያ ጊዜ ስራው ላይ ሲሳተፍ ቢያንስ በፌተናው 60 ከመቶ የማለፊያ <u>ነጥብ</u> ማምጣት ይጠበቅበታል፤

satisifactory Inspection skill and working in quality control, dossier assessment and inspection activity shall be assigned as lead inspector along with inspector having same level of qualification.

# 16. Assignment of Good Manufacturing Practice Inspector

- Experts having a minimum of two years' experience in regulatory functions of technical offices of Authority with the required qualification, training, competency and appropriate previous ethical make up and passes the foundation or observer level shall be assigned as Good Manufacturing Practice inspector.
- 2) Without prejudice to sub-article (1) of this article, if it is deemed to be necessary, experts having a minimum of 6 years' experience of working in prequalified and/or good manufacturing practice complied medicine manufacturing companies of Production and Quality Assurance department may be assigned, whenever necessary.
- 3) Experts having a minimum of 6 years' experience in Regulatory functions at Dossier Evaluation, Medicine Quality Control Laboratory and Medicine Manufacturing Inspection; and having the required qualification, training and competency shall be given priority to be assigned as Lead inspector.
- 4) International experts from International pharmaceutical Inspection Conventions, prequalification, World Health Organization, Pharmaceutical Inspection Convention, European Medicine Agency and other organizations having the required qualification, experience, and competency as

- 3) የዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ 2 እንደተጠበቀ ሆኖ የመልካም አመራረት ቁዋዋር የተቆጣጣሪ ፊተና ዝግጀት፣ ፊተና ሲሰዋና ግምገማ ሲካሄድ በመድኃኒት ዘርፍ ም/ዋና ዳይሬክተር ክትትል ሊደረግበትና ሊመራ ይገባል፤
- 4) ሁለም የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ ከመድኃኒት መልካም አመራረት ስርዓት መስፈርቶች ተያያዥ PIPS *2C* P 00. P ማጎልባቻ ሥልጠና ተገቢውን ፕሮግራሞችን መውሰድ አለባቸው፤
- 5) የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ በዓመት ውስጥ ቢያንስ ለ10 ቀናት ስልጠና ሊወስዱ ይገባል፤
- 6) የመልካም አመራሪት ስርዓት አፈጋጋዌ ቁጥኖር ቡድን መሪ ሀ) በፋርማሲዉቲክስ ወይም በፋርማሲዉቲካል አሹራንስ o LF አናልሲስ አና <u>አ</u>ሌተ: በኢንደስትሪያል ፋ*ርማ*ሲ ወይም ሪጉላቶሪ በፋርማሲዉቲካል አፌይርስ መ ይም ፋርማኮሎጂ የተለየ *ማይክሮባዮሎጂ* ወይም ስፔሻለይዜሽን ያለዉ እና ቢያንስ አስር (10) የውጭ ሀገር የመድኃኒት ፋብሪካዎች በተለያዩ ጊዜ የመልካም አመራረት ቁጥር ሳይ በመሳተፍ ልምድ ያለው እና በቁ**ተ**ዋር ክህሎቱ አዋጋቢ ውጤት ያስመዘገበ መሆን አለበት፡፡
  - ለ) በፋርማሲ የመጀመሪያ 296 ያስው በባለስልጣኑ ቴክኒካል የቁጥተር ስራ ሂደት ውስጥ የሚሰራ እና ቢያንስ አስራ አምስት (15) የውጭ ሀገር የመድኃኒት ፋብሪካዎች ሳይ በተለያዩ ጊዜ የመልካም አመራረት ቁጥጥር ሳይ በመሳተፍ ልምድ ያለው አና በቁጥር ክህሎቱ አጥጋቢ ውጤት ያስመዘገበ ODIP? አለበት፤ 1PGP **እንደአስፈሳጊ**ነቱ υg በፋርማሲ የመጀመሪያ ድግሪ ያለው አምስት በአስራ (15)የውጭ บาต የመድኃኒት ፋብሪካዎች ላይ በተለያዩ 2,16

per the above stated provisions may be assigned as inspector, co inspector and lead inspectors whenever necessary.

# 17. Code of conduct inspector

- Good manufacturing practice inspector shall behave in an ethical manner and do the task assigned by the lead good manufacturing practice.
- Good manufacturing practice inspectors shall respect cultural integrity of the country where the facility is situated.
- 3) The Good manufacturing practice inspector shall strive to achieve the highest ethical and performance standard in carrying out the inspection activities and shall conduct the inspection.
- 4) The Good manufacturing practice inspector shall uphold the honor and dignity of a good manufacturing practice and avoid association with any enterprise of questionable character or apparent conflict of interest.
- 5) The Good manufacturing practice inspector shall not use position for personal gain, and shall not receive presents in any form.
- 6) The Good manufacturing practice inspector shall conduct inspection in a manner that assure independence from outside influence and interest that result in compromise of ability to render a fair and impartial opinion regarding the inspection conducted.
- 7) The Good manufacturing practice inspector shall maintain personal hygiene and dress in respectable attire in accordance with acceptable norms.
- 8) Without prejudice of the above articles, the Inspector shall be governed by organizational code conduct.

የመልካም አመራረት ቁጥጥር ላይ በመሳተፍ ልምድ ያለው እና በቁጥር ክህሎቱ አጥጋቢ በመድኃኒት ጥራት ውጤት ያስመዘገበ በመድኃኒት *ግምገማና* ምርመራ ሳቦራቶሪ፤ የቁጥጥር ስራዎች ምዝገባ እና **ሳ**ይ ያለ ባለሙያዎች ከሌሎች ተመሳሳይ የትምርት ዝግጅት ካላቸው ባለሙያዎች ጋር የቡድን መሪ መሆን ይችላል፤

# 16.የመልካም አመራረት ስርዓት ኢንስቴክተር ስለመመደብ

- አመራሪት 1) *በመልካ*ም ሥርዓት ተቆጣጣሪ IPS ባለሙ ያ በባለስልጣኑ የሚመደብ ቢያንስ የቁጥጥር ተማባራት ላይ የሶስት አመት ልምድ ያለው፣ ተፈላጊ くそずりこそ ደረጃ፣ስልጠና ብቃት እና መልካም ስነ-ምግባር ያለው መሆን አለበት፤
- 2) የዚህ አንቀፅ ንዑስ አንቀጽ (1) እንደተጠበቀ ሆኖ፣ አስፌላጊ ሆኖ ከተገኘ በቅድመ-ዕውቅና እና/ወይም የመልካም አመራረት ብቃት ማረ,ጋገጫ ባላቸው ማምረቻ ተቋማት ውስጥ የምርት ክፍል እና የጥራት ማረ,ጋገጫ ክፍል ስራ ላይ ቢያንስ የስድስት (6) ዓመት ልምድ ያላቸውና ባለሙያዎች ሊመደቡ ይችላል፤
- 3) አስፈላጊዉን 900.9 HCS የትምህርት ዝግጅት፣ ተገቢውን ሥልጠናና ብቃት ያለዉ ሆኖ በመድኃኒት ሰነድ ግምገጣ፣ በመድኃኒት **ጥራት ቁጥጥር** ሳቦራቶሪ እና በመደኃኒት ማምረቻ ቁጥጥር ስራ ቢያንስ የስድስት ዓመት ባለሙ ያ የስራ ልምድ ያስው የመልካም አመራሪት ስርዓት ተቆጣጣሪ

#### PART FOUR

# **Application and Program Administration**

## 18. Application procedure

- Applicant or manufacturer shall submit an application through its Regulatory Information System.
- 2) All correspondence and documents required to be submitted shall be in English. If the document required is not in English, itshall be accompanied by a certified translation.

# 19. Program Administration and Management

- Both the local and foreign inspection program shall be managed and directed by the Lead Executive Office.
   The Medicine Manufacturer Inspection and Enforcement Lead Executive Office shall schedule the inspection trips and provide all the documentations necessary for the program activities.
- 2) The Medicine Manufacturer Inspection and Enforcement Lead Executive Officeof the Authority shall ensure in advance the presence of any conflict of interest among the assigned Good manufacturing practice inspector.
- 3) The Good manufacturing practice inspector shall be nominated by Lead Executive office and appointed by respective Deputy Director General or Director General of the Authority.
- 4) All local facilities inspection Management, including but not limited to assignment and approval of

- የቡድን መሪ ሆኖ ለመመደብ ቅድሚያ ይሰጠዋል፤
- 4) ከዓለም ድርጅት፣ ከዓለም አቀፍ ጤና የፋርማሲዩቲካልስ ቁጥጥር ትብብር አባላት ፣ ስአውሮፓውያን መድኃኒት **ኤጀንሲ** አና ስሌሎች ድርጅቶች AHV መመሪያ መስፈርቶች መሠረት በተዘረዘሩት አስፈላጊዉን መ• ያ ዘርፍ፣ስልጠናና ብቃት አቀፍ ባለሙያዎች ያስመ. ዓለም እንዲአስፈላጊነቱ ተቆጣጣሪ፣ አጋዥ ተቆጣጣሪ እና ታዛቢ ሆነው ሊመደቡ ይችላሉ፤

# 17.የመልካም አመራት ስርዓት ተቆጣጣሪ ሥነምባባር ደንብ

- 1) የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ በስነምግባር የታነጸ እና በቡድን መሪው የተሰጠውን ተግባር ማከናወን አለበት፤
- 2) የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ ተቋሙ የሚገኝበትን ሀገር ባህልና እሴቶችን ማክበር አለበት፤
- 3) የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ በሚያከናዉንበት ጊዜ ከፍተኛ ስንምግባርን በመሳበስና ከፍ ያለ የአፌፃፀም ደረጃ በማሳካት በታማኝነት ለማስጠበቅ ከፍተኛ ጥረት ማድረግ አለበት፤
- 4) የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ ክብርና ማዕረግን በመጠበቅ ከማንኛውም ግልፅ ካልሆኑ አጠያያቂ ባህሪ መቆጠብ እና ከድርጅቱ ጋር ስራዉ ከሚፈለገዉ ግንኙነት ዉጭ ሌላ ግንኙነትና የጥቅም ግጭት ሊኖረው አይገባም፤
- 5) ማንኛውም ለቁጥፕር ስራ የተመደበ የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ

- inspectors, and evaluation of the inspection report shall be handled by the Lead Executive office.
- 5) Without prejudice to sub-article (4) of this article, the Lead Executive office may assign appropriate experts from other technical office of the Authority.
- 6) A maximum of five oversees facilities and not more than three countries shall be assigned for inspection on a single trip.
- 7) The inspection time schedule shall be decided based on manufacturing complexity and manufactured product properties. The detail inspection time schedule shall be as per attached time schedule of this directive.

# 20. Inspection planning

- 1) Earliest inspection application shall be given priority during inspection planning or scheduling.
- 2) Without prejudice to sub-article (1) of this article, sites whose inspection would be crucial in making an ongoing regulatory decision or meeting an emergency or a public health issue shall be given priority during inspection planning.
- Each member of the inspection team must review the site master file other equivalent documentation in advance.
- 4) The inspection team shall prepare the inspection agenda after reviewing the company's site master file, other documents earlier listed and the marketing authorisation application and shall share with the facility to be inspected
- 5) Prior to the inspection, the Lead Inspector must summon a team meeting to plan and discuss details of

- የተሰጠውን ሀሳፊንት ለግል ዋቅም ማዋል እና ማንኛውንም አይነት ስጦታ መቀበል የለበትም፤
- 6) የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ ከውጫዊ ተጽዕኖ፤ ፍለጎቶች እና አድሎ ነፃ በመሆን ሚዛናዊ እና ገለልተኛ የሆነ ቁጥጥር ማካሄድ ይኖርበታል፤
- 7) የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ የግል ንፅህናን የመጠበቅ እና ተቀባይነት ያለው አለባበስ መልበስ አለበት፤
- 8) ከላይ የተጠቀሱት የዚህ አንቀጽ ድንጋጌዎች እንደተጠበቁ ሆነው የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ በባለስልጣኑ የሥነ ምግባር ደንብ መተዳደር አለበት፤

# ክፍል አራት

# ማመልከቻ ስለማቅረብ እና የቁተተር መርሀ-ግብር አስተዳደር

# 18.የማመልከቻ ሂደት

- 1) ማንኛውም አመልካች ወይም የመድኃኒት አምራች ማመልካቻውን በባለስልጣኑ የኤለክትሮኒክ የቁጥጥር መረጃ ስርዓት ማቅረብ ይኖርበታል፤
- 2) ሁለም የሚቀርቡ ደብዳቤ አና ሰንድ oup? ፣ ትበለፈ በኢንግሊዘኛ ቋንቋ የሚፌለገው ሰንድ በኢንግሊዝኛ ካልሆነ ትክክለኛንቱ ከተፈጋገጠ የሚቀርበው ሰንድ መሆን አለበት፤ ትርጉም *ጋ*ር ተያይዞ

### 19.የፕሮግራም አያያዝና እና አስተዳደር

1) የሀገር ውስተም ሆነ የውጭ ሀገር የመድ*ታ*ኒት አምራች የመልካም አመራረት ስርዓት

- the inspection.
- 6) The responsibilities of each inspection team member before, during, and after the inspection must be understood and agreed upon by the team at this meeting.
- 7) The inspection plan shall be rehearsed, and strategies for addressing unforeseen circumstances must be agreed upon.
- 8) Team members must disclose any potential conflicts of interest so that these may be resolved ahead of the inspection.
- 9) Important logistic issues that can make or mar an inspection must be addressed.

10)

# 21. Classification of deficiency and evaluation of Inspection report

- Situations involving fraud, misrepresentation or falsification of source data or records linked with medicine manufacturing shall result in a noncompliance rating.
- 2) Non-compliance shall be noted by inspection team and classified as critical, major, and minor deficiency.
- Manufacturers with single critical finding or several major deficiencies (≥6) shall be refused from acceptance for good manufacturing practice Compliance. A letter of non-compliance will be sent to the manufacturer not more than 20 working days. However, corrective and preventive action may be required for re-inspection
- 4) Manufacturers with < 6 major and minor or only minor deficiencies shall be requested to provide

- ተቆጣጣሪ **<b>71 71 C** በመድኃኒት አምራቾች ቁጥጥርና ህፃ ማስፈጻማያ የስራ መመሬት ክፍል OD SHS አለበት፡፡ አምራቾች የመድሃኒት ቁጥጥርና 119 ማስፈጻሚያ የስራ ክፍል የቁጥጥር የጉዞ ዕቅድ ማዘጋጀትና አና ለፕሮግራሙ ትግበራ አስፈላጊ የሆኑ ሰንዶች ሁሉ ማቅረብ አለበት፤
- 2) የባለስልጣኑ የመድሃኒት አምራች ቁጥጥርና ህግ ማስፌጻሚያ የስራ ክፍል የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ ከመመደቡ በፊት የቡድኑ አባላት ከጥቅም ግጭት ነፃ መሆናቸውን ማረጋገጥ አለበት፤
- 3) የመልካም አመራሪት ስርዓት ተቆጣጣሪ አምራች ቁጥጥርና በመድኃኒት บๆ ማስፈጻሚያ የስራ ክፍል ተለይተው በባለስልጣኑ የመድኃኒት ዘርፍ ምክትል ዋና ዳይሬክተር ወይም በዋና ዳይሬክተር መመረጥ አለበት፤
- 4) የሀገር ውስጥ መድኃኒት አምራቾች ቁጥጥር የመልካም አመራት ስርዓት ተቆጣጣሪ ምደባና ሌሎች ተደያዥ ተግባራትን ጨምሮ፤ የቁጥጥር ሪፖርት ግምገማ በመድሃኒት አምራቾች ቁጥጥርና ህግ ማስፊጻሚያ የስራ ክፍል መተዳደር አለበት፤
- 5) የዚህ አንቀፅ ንኡስ አንቀጽ (4) እንደተጠበቀ ሆኖ በመድሃኒት አምራቾች ቁጥጥርና ህግ ማስፌጻሚያ የስራ ክፍል ብቁ የሆኑ ባለሙያዎችን ከሌሎች የባለሥልጣኑ ቴክኒካል የስራ ክፍሎች ሊመደብ ይችላል፤
- 6) በአንድ የውጭ ሀገር የመልካም አመራረት ቁጥር ጉዞ ወቅት የሚታዩ የተቋማት ብዛት ከአምስት መብለጥ የለበትም የሀገራትም ብዛት ከሶስት መብለጥ የለበትም፤
- 7) ለቁጥር የሚመደበው ጊዜ (መርሀ ግብር) በምርቱ የማምረት ሂደት ውስብስብነት እና በሚመረቱ ምርቶች ባህርይ ላይ የተመሰረተ መሆን አለበት፤ ለቁጥር የሚመደበው ጊዜ

- corrective and preventive action plan not more than 20 working days.
- 5) Submitted Corrective and preventive action plan shall be reviewed and responded to the Manufacturer in not more than 10 working days.. Corrective and preventive action report submitted along with the plan shall be evaluated within the prescribed time.
- 6) Corrective and preventive measures submitted by the manufacturer shall be reviewed by the inspection team based on the Corrective and preventive action plan and the final Corrective and preventive action evaluation report including decisions and certificates (Complied facilities) will be sent to the Manufacturers or applicants not more than 10- working days.
- 7) When there is no deficiency, good manufacturing practice compliance certificate will be submitted to the manufacturer not more than 10 working days after the last date of the inspection
- 8) If a manufacturer is not granted a good manufacturing practice compliance certificate, the company can apply for re inspection along with the previous inspection Corrective and preventive action program and report.

# 22. Inspection Report Writing, Reviewing and Approval Process

- The good manufacturing practice inspection observation shall be recorded on each day after completing the daily inspections.
- 2) The compiled report shall be submitted to Medicine Manufacturer Inspection and Enforcement Executive Lead Office not more than 10 working days after the

የሚወሰነው በዚህ መመሪያ በተያያዘው የቁጥር የጊዜ ሰሌዳ መሰረት መሆን አለበት፤

# 20.የቁጥር እቅድ ስለማውጣት

- 1) ቅድሚያ የመጣ ማመልካቻ በቁጥጥር እቅድ ወይም መርሃ ግብር ዝግጅት ወቅት ቅድሚያ ሊሰጠው ይገባል፤
- 2) የዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (1) እንደተጠበቀ ስራው በሂደት የቁጥጥር ላይ የቁጥር ውሳኔ መስጠት ፣ ለድንባተኛ የጨና ችግር ምሳሽ ለመስመት ወይም ለሕዝብ መሳኝ ሆኖ የጤና ጥያቄዎች ለመመስስ ከተገኘ በቁጥናር ዝግጅት ዕቅድ ቅድማያ ሲሰጠው ይገባል፤
- 3) ለቁጥጥር የተመደቡ የቡድን አባላት ከቁጥጥር ጋር ተያይዞ የሚያስፌልጉ ሰንዶችን ከቁጥጥሩ አስቀድሞ በአማባቡ መረዳት ይኖርባቸዋል፤
- 4) ለቁጥጥር የተመደቡ የቡድን አባላት የቁጥጥር መርሀ ግብር በጣዘጋጀት ቁጥጥር ለሚደረግበት ተቋም በቅድሚያ መስጠት ይኖርባቸዋል፤
- 5) ከቁጥጥር በፊተ መሪ የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ አስፌላጊውን የውይይት መድረክ በመፍጠር የ*ጋ*ራ ግንዛቤ እንዲኖር ማድረግ አለበት፤፡
- 6) አጠቃላይ የቁጥጥሩ ዕቅድ በሁልም የቡድን አባላት ከግንዛቤ እንዲገባ እና በቁጥጥር ወቅት ሊያጋጥሙ የሚችሉ ችግሮች ከወዲሁ መፍታት አለበት፤
- 7) የቁጥጥር ቡድን አባላት የጥቅም ግጭት አለ*መኖሩን ማ*ስረጃ ማቅረብ አለባቸው፤

# 21.ስለ ቁተጥር ግኝቶች አመዳደብና ምክረ ሀሳብ አሰጣተ

1) የተምበረበሩ ፤ አሳሳች ሆነው የቀረቡ ወይም

last date of inspection.

- 3) The Inspection report shall be specific and provided with sufficient details in order to allow an independent assessment, comprehension and easy decision making.
- 4) All the observations that are considered as deficiencies non conformity shall be listed in the report. Each defeciency includeding an inspection report should be referenced to the Authority good manufacturing practice guidelines for pharmaceutical products and good manufacturing practice related World Health Organization technical report series. An observation that cannot be reasonably referenced shall not be listed as a deficiency.

# 23. Role of Director General and Deputy Director General in Coordinating Activities

- The inspection activities shall be supervised by medicine sector Deputy Director General of the Authority, whenever necessary, the director General shall be involved in follow up inspection to clear complaints, proposing future strategies, and promote overall regulatory activities, whenever necessary.
- 2) Without prejudice to sub-article (1) of this article, Director General and Deputy Director General, the Medicine Sector may travel to the manufacturing site to supervise, monitor, and have a look at the inspection.

- ሆን ተብሎ በሀሰት የቀረቡ ማናቸውም ከመድኃኒት ማምረት ጋር የተያያዙ መረጃዎች አምራች ድርጅቱን መስፌርቶችን ባለማሟላት ምደባ ውስጥ እንዲገባ ማድረግ አለበት፤
- 2) የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ ቁጥጥር ወቅት የታዩ ክፍተቶችን ግኝቶችን መዝግቦ መያዝና ግኝቶችን ወሳኝ ፣ከፍተኛ ወይም አነስተኛ በማለት መመደብ አለበት፣
- 3) አንድ ወሳኝ ጉድለት የታየበት ወይም ብዙ ከፍተኛ ጉድለቶች ((≥6) የተገኘበት አምራች ድርጀት ከባለስልጣኑ የመልካም አመራረት ስርዓት ፌቃድ እንዳያገኝ ያስከለክላል፤ አለማሟላቱንም የሚገልጽ ደብደቤ ከሃያ (20) የስራ ቀናት ባልበለጠ ጊዜ ውስጥ ሊደርሰው ይገባል፤ሆኖም ዳግም ቁጥጥር ለማካሄድ ድርጅቱ የእርምት እርምጃ ዕቅድ ማቅረብ አለበት፤
- 4) በአምራች ድርጅቱ ከስድስት ያነሰ (< 6)ከፍተኛ ጉድለት እና አነስተኛ ጉድለቶች ብቻ ከተገኙበት አምራች ከሀያ የስራ ቀናት ባልበለጠ ጊዜ ውስጥ የእርምት እርምጃ ዕቅድ እንዲያቀርብ መጠየቅ አለበት፤
- 5) በአምራቹ የተላከ የማስተካከያ እርምጃ ዕቅድ ከአስር(10) የስራ ቀናት ባልበለጠ ጊዜ ውስጥ ተገምግሞ ለአመልካቹ መልስ መሰጠት አለበት፤ የተላከው የእርምት እርምጃ ሪፖርትና ዕቅድም በተቀመጠላቸው ጊዜ ውስጥ መጠናቀቅ አለበት፤

#### **PART FIVE**

# Deceplin measures and Compliant Handling Procedure

#### 24. Corrective Notification

- The Good manufacturing practice inspector violation of this directive shall be taken by the Federal Civil Servants Proclamation No.1353/2025 and take appropriate decipline measures according to the violation of the law.
- 25. Complaint related to assignment of good manufacturing practice inspector
- Any Good manufacturing practice inspector shall submit complaint on assignment of for good manufacturing practice inspection to the Deputy Director General, Medicine Sector within working days after the announcement of the inspection team and to the Director General for final decision
- 2) The complaint prepared in accordance with sub-article (1) of this article shall be in written form and shall provide appropriate documentary evidence and other evidence relevant to the case.
- 3) Where the complaint fulfills the above-stated requirements, the Deputy Director General, Medicine Sector shall notify its final decision to the complainant not more than 2 business days from the receipt of the complaint.
- 4) The decision to the complaint prepared in accordance with sub-article (3) of this article shall, at least, include the reason why the complaint shall not be

- 6) በአምራቹ የተሳኩ የተወሰዱ የማስተካከያ አርምጀዎች ከአስር የስራ ቀናት (10)ዕቀድና ባልበለጠ ውስጥ የአርምት 216 የትግበራ ሪፖርት ውጤትን መሰረት በማድረግ በተቆጣጣሪው ተገምግሞ ውሳኔና (ተቋሙ ካሟላ ሰርቲፊቤት ለአመልካቹ መሰጠት አለበት፤
- 7) ምንም ዓይነት ጉድለት ያልተገኘበት አምራች የመልካም አመራረት ስርዓት ብቃት ማረጋገጫ ከመጨረሻው የቁጥጥር ስራ ከተካሄደበት ቀን ጀምሮ ከአስር (10) የስራ ቀናት ባልበለጠ ጊዜ ውስጥ ይሰጠዋል፤
- 8) ተቋሙ የመልካም አመራረት ስርዓት ብቃት ማረጋገጫ ካልተሰጠው የበፊቱን ግኝት የአርምት አርምጃ መርሀ ግብርና ሪፖርት በማደያዝ ሌላ ቁጥጥር እንዲሰራለት ጥያቄ ሊያቀርብ ይችላል፤

# 22.የቁጥጥር ሪፖርት አፃፃፍ፤ ግምገማና የውሳኔ አሰጣጥ ስርዓት

- 1) የቁጥጥር ግኝቶች የየቀኑን የቁጥጥር ሂደት ካበቃ በኃላ በተቀመጠው የቁጥጥር ሪፖርት አዘጋጃጀትና ግምገማ አንድ ወጥ የአሰራር ስርዓት መሰረት ተመዝግቦ መያዝ አለበት፤
- 2) በመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ የተዘጋጀው የቁጥጥር ግኝት ሪፖርት ከቁጥጥር ስራው የመጨረሻ ቀን ጀምሮ ከአስር (10) የስራ ቀናት ባልበለጠ ጊዜ ውስጥ ለመድኃኒት አምራቾች ቁጥጥርና የህግ ማስፌጻም የስራ ክፍል ማቅረብ ይገባል፤
- 3) የቁጥጥር *ሪፖ* ርቱ በማንኛውም ገለልተኛ አካል ማንዘቤ ሊያዝበት በሚችል፤ ማምገማና

acceptable for any reasonable ground.

# 26. Complaint related to inspection finding and decision

- Any manufacturer may appeal against any decision of the Authority within 30 working days from the receipt of an official letter from the Authority.
- 2) The complaint prepared in accordance with sub-article (1) of this article shall, at least state, the Authorities' alleged reason to take the measure, decision of the Authority, reasons of the complainant why he/she believes the measure is unjustifiable or inappropriate and shall be signed and dated by the complainant.
- 3) The complaint prepared in accordance with sub-article (1) of this article shall be in written form and shall provide appropriate documentary evidence and other evidence relevant to the case.
- 4) Where the complaint fulfills the above-stated requirements, the director general shall submit to the compliant handling committee or other appropriate body
- 5) The compliant handling committee or other appropriate body shall review the complaint not more than within 60 business days and shall present the decision to the Director General of the Authority
- 6) The Director General of the Authority shall present the final decision to the manufacturer
- 7) The manufacturer shall appeal to court in case if still not satisfied by the final decision made by the Director General of the Authority.

ውሳኔ ሊያሰጥ በሚችል መልኩ ማልጽና ዝርዝር መረጃ ያየዘ መሆን አለበት፤

4) እንደ ጉድለት የተወሰዱ ምልከታዎች መከታት በቁጥጥር 62°C4: አለባቸው፤ **እንደጉድለት በሪፖርቱ የተካተቱ ምልከታዎች** የመልካም አመራረት ከባለስልጣኑ ስርዓት ኃይድላይን አና ከዓለም *መ*.ና ድርጅት የመልካም አመራረት ጋር ተያየዥነት ካላቸው ቴክኒካል ሪፖርቶች መጠቀስ መቻል አለበት፤ **በምክንያታዊ**ነት ምልስታ የማይጠቀስ እንደጉድለት መዘርዘር የለበትም፤

# 23.ስሥራዎችን ከማስተባበር አኳያ የምክትል ዋና ዳይሬክተርና እና የዋና ዳይሬክተር ሚና

- 1) የቁጥጥር ሥራው OHCS የባለሥልጣኑ ምክትል ዋና ዳይሬክተር ክትትል ለደረግበት አስፈላጊ ሆኖ ሲንኝ በክትትል ቁጥር ወቅት ፣ቅሬታ ለማጣራት ፣የወደፊት አጠቃሳይ ስትራቴጅ ስ*መ*ጠቆም እ*ና* የቁጥጥር ሥራዎችን ለማበረታታት ዋና ዳይሬክተር ስራው ሳይ የባለስልጣኑ መሳተፍ ይኖርበታል፤
- 2) የዚህ አንቀጽ ንኡስ አንቀጽ (1) እንደተጠበቀ ሆኖ የመድኃኒት ዘርፍ ምክትል ዋና ዳይሬክተርና ዋና ዳይሬክተር በአካል ቦታው ላይ በመገኘት በአምራች ድርጅቱ ላይ የሚካሄደውን የቁጥተር ስራ ላይ ክትትል ፣ ቁጥተርና፣ የቁጥተር ምልክታ ሊያደርጉ ይችላሉ፤

### ክፍል አምስት

# ዲስፕሊን ተጠያቂነት እና ቅሬታ አያያዝ ሥነስርዓት

# 24.የእርምት ማስታወቂያ

1) የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ የፊጸመው ጥፋት በፌደራል መንግስት

#### **Part Six**

#### **Miscellaneous Provisions**

### 27. Confidentiality and conflicts of interest

- 1) The selected inspector shall declare and sign the conflicts of interest and confidentiality agreement before participating in the good manufacturing practice inspection and shall follow respective standard of operating procedures and directions
- The inspector shall properly maintain confidential information of the manufacturer unless the manufacturer discloses it.
- 3) The inspectors shall properly maintain confidential information unless the judiciary body requires it.

# 28. **Record handling**

The Medicine Manufacturer Inspection and Enforcement Lead Executive Office shall keep all relevant documents pertaining to good manufacturing practice inspection activities including inspection report for at least until re- inspection done and shall fulfill the requirements on Record Handling Directive.

### 29. Service Fee

Any person who seeks regulatory service under this directive shall required to pay applicable service in accordance with current Ministry of Councel Regulation No 370/2015 pay to the Authority.

### 30. Replealed and inapplicable laws

 The Medicne Good Manufacturing Practice Insepctaion procedure directive No.999/2024 is ሰራተኞች አዋጅ ቁጥር 1353/2017 የዲሲፕሊን ቅጣት መሠረት መታየት ወይም እንደፌጸመው ጥፋት መጠን ተገቢ የሆነ የዲሲፕሊን እርምጃ ሊወሰድበት ይችላል፤

# 25.የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ ምደባ *ጋ*ር በተ*ያያ*ዘ የሚቀርብ ቅሬታ

- 1) ማንኛውም እጩ የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ ቁጥጥር ስራ ምደባ ላይ ቅሬታ ካለው የምርመራ ቡድኑ ይፋ ከሆነ በኋላ ባሉት ሁለት የሥራ ቀናት ውስጥ ቅሬታውን ለመድኃኒት ዘርፍ ም/ዋና ዳይሬክተር እና ለዋና ዳይሬክተር ለመጨረሻ ዉሳኔ ማቅረብ አለበት፤
- 2) በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (1) መሠረት የሚቀርብ ቅሬታ በጽሑፍ የሚቀርብ ሆኖ ተጨማሪ ከጉዳዩ ጋር ተያያዥነት ያላቸውን ተገቢ የሰነድ ማስረጃዎችን እና ሌሎች መረጃዎችን መያዝ ይኖርበታል፤
- 3) አቤቱታ አቅራቢው ከዚህ በላይ የተጠቀሱትን መስፌርቶች ካሟላ የመድኃኒት ዘርፍ ም/ዋና ዳይሬክቴር አቤቱታው በደረሰው በ2 ቀናት ውስጥ የመጨረሻውን ውሳኔ ለቅሬታ አቅራቢው ማሳወቅ ይኖርበታል፤
- 4) በዚህ አንቀፅ ንዑስ አንቀጽ (3) መሠረት የተላለፈው ውሳኔ የቀረበው ቅሬታ ተቀባይነትን ያላገኘ ሲሆን ተቀባይነት ያላገኘው በምን ምክንያት እንደሆነ መጥቀስ ይኖርበታል፤

# 26.ከቁጥፕር ግኝት እና ውሳኔ *ጋ*ር የተ*ያያዘ* ቅሬታ

- 1) ማንኛውም አምራች የባለስልጣኑ ህጋዊ ደብዳቤ ከደረሰው በኃላ ባሉት 30 የሥራ ቀናት ውስጥ በባለሥልጣኑ ማናቸውም ውሳኔ ላይ ይግባኝ ማለት ይችላል፤
- 2) በዚህ አንቀፅ ንዑስ አንቀጽ (1) መሠረት

- replead by this directive.
- 2) Any proedure or guidleilne incosisitent with the provision of this directive shall not apply matter covered by this directive.

### 31. Effective date

This directive shall be effective as of the date registered with in the Ministry of Justice and its uploading on the official website of the Authority.

### Heran Gerba

# Ethiopian Food and Drug Authority Director General

#### Annex 1:

Table 1: Number of Inspection allocated

Facility Type	Number of Daysallocat edfor Inspection
Facilities having up to four production	3
lines for Re Inspection, New, Renewal,	
Sudden, Special and Investigation	
inspectionforEnglishandNonEnglishSpea	
king Countries	

የሚቀርበው ቅሬታ ቢያንስ ባለሥልጣኑ እርምጃውን ለመውሰዱ የተጠቀሱ ምክንያቶች፣ የባለስልጣኑ ውሳኔ፣ የአቤቱታ አቅራቢው እርምጃው ምክንያታዊ ያልሆነ ነው ወይም ተገቢ ያልሆነ ውሳኔ ነው ያለበትን ምክንያት በመጥቀስ እና በአቤቱታ አቅራቢው የተፈረመ እና ቀን የተጻፈበት መሆን ይኖርበታል፤

- 3) በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (1) መሠረት የሚቀርብ ቅሬታ በጽሑፍ ሆኖ በተጨማሪ ከጉዳዩ ጋር ተያያዥነት ያላቸውን ተገቢ የሰነድ ማስረጃዎችን እና ሌሎች ማስረጃዎችን መያዝ ይኖርበታል፤
- 4) አቤቱታ አቅራቢው ከዚህ በሳይ የተጠቀሱትን መስፈርቶች ካሟላ የባለስልጣኑ ዋና ዳይሬክተሩ አቤቱታውን ለቅሬታ ሰሚ ኮሚቴ ወይም ለሌላ አግባብ ላለዉ አካል ማቅረብ ይኖርበታል፤
- 5) የቅሬታ ሰሚ ኮሚቴ ወይም ሌላ አግባብ ያለዉ አካል ቅሬታውን በተቀበለ በ60 ቀናት ውስጥ ውሳኔ ለባለስልጣኑ ዋና ዳይሬክተር ማሳወቅ ይኖርበታል፤
- 6) የባለስልጣኑ ዋና ዳይሬክተር የመጨረሻውን ውሳኔ ለአምራቹ ያሳዉቃል፤
- 7) አምራቹ በዋና ዳይሬክተር በተሳለፈው የመጨረሻ ውሳኔ ካልተስማማ ቅሬታውን ለሚመለከተው ፍርድ ቤት ይግባኝ ሲል ይችሳል፤

# ክፍል ስድስት ልዩ ልዩ ድ*ንጋጌዎች*

# 27.ሚምስጥር ስለመጠበቅ እና የጥቅም ግጭት ስለማሳወቅ

1) ለቁተተር የተመረጡ የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ የመድኃኒት ተቋማት ቁጥር ከማካሄዳቸዉ በፊት ሚስጥር

Facilities having above five to six	4
productionlines for Re inspection, New,	
Renewal, Sudden, Special and	
InvestigationinspectionforEnglishandN	
on EnglishSpeakingCountries	
Facilities having above Seven and	5
above production lines for Re	
inspection, New, Renewal, Sudden,	
Special and Investigation inspection for	
English- Speaking Countries	
ReportWriting	1(For
	every2.5Faci
	lities)

- ስለመጠበቅና የዋቅም ግጭት ስምምነት መፌረምና ይፋ ማድረግ እንዲሁም የአሰራር ሂደቶችንና አቅጣጫዎችን መከተል አለባቸው፤
- 2) ማንኛዉም የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ በአምራች ድርጅቱ ይፋ እስካልሆነ ድረስ የአምራች ድርጅቱን ማንኛውንም ሚስጥር መጠበቅ አለበት፤
- 3) የመልካም አመራረት ስርዓት ተቆጣጣሪ በህግ አስፌፃሚ አካላት መረጃዎች አስካልተፌስጉ ድረስ ማንኛውንም የድርጅቱን ሚስጥር የመጠበቅ ኃላፊነት አለባቸው፡፡

# 28.ስለ ሰንድ አያያዝ

የመድኃኒት ቁተተርና ህግ ማስፌጸም መሪ ስራ አስፌጻሚ ማንኛውንም የመልካም አመራረት ስርዓት የቁተተር ስራዎችን እንዲሁም የቁተተር ሪፖርት በተመለከተ መረጃዎችን ዳግም ቁተተር እስከሚከናወንበት ጊዜ ድረስ የሰንድ አያያዝ መመሪያ በሚያዘዉ መሰረት መያዝ አለበት።

# 29.ስለ አግልግሎት ክፍያ

ማንኛዉም ሰው የባለስልጣኑን የቁተተር አገልግሎት ለማግኘት በሚኒስትሮች ምክር ቤት የአገልግሎት ክፍያ ደንብ 370/2008 ለባለስልጣኑ ክፍያ መፌጸም ይኖርበታል፡፡

# 30.የተሻሩ እና ተፈፃሚነት የማይኖራቸው ሀጎች

1) የመድኃኒት የመልካም አመራረት ስረዓት ቁጥር መመሪያ ቁጥር 999/2016 በዚህ መመሪያ ተሸሩዋል፤ 2) ከዚህ መመሪያ ድንጋጌዎች ጋር የማይጣጣም ማንኛውም መመሪያ ወይም አሰራር በዚህ መመሪያ በተካተቱት ጉዳዮች ውስጥ ተፈፃሚነት የላቸውም፤

# 31.መመሪያው የሚጸናበት ጊዜ

ይህ መመሪያ በፍትህ ሚኒስቴር ተመዝግቦ በባለስልጣኑ ድረ-ገጽ ላይ ከተጫነበት ቀን ጀምሮ የፀና ይሆናል።

> ሄራን ጎርባ ዋና ዳይሬክተር የኢትዮጵያ የምግብ እና መድኃኒት ባለሥልጣን

አባሪ 1፡ ሥንጠረዥ 1፡ ለቁዋጠር ስራ የተመደበ የቀናት ብዛት

የአምራች አይነት	ለቁተተር
	ስራ
	የተመደበው
	የቀናት
	ብዛት
አምራቹ እስከ አራት	3
የምርት መስመሮች ያለት	

ሆኖ ለአዲስ፣	
ድንንተኛ፣ ልዩ እና	
የማጠራት ቁጥተር	
የሚከሄድበት የእንግሊዘኛ	
ተና <i>ጋሪ</i> እና የእንግሊዘኛ	
ተና <i>ጋሪ</i> ሳልሆኑ ሀገራት	
ተቋማት	
አምራቹ ከአምስት እስከ	4
ስድስት የምርት መስመሮች	
ያሉት ሆኖ ለአዲስ፣	
<b>እድሳት፣ ድን</b> ንተኛ፣ ልዩ	
<b>እና የ</b> ማጠራት ቁጥተር	
የሚከሄድበት የእንግሊዘኛ	
ተና <i>ጋሪ</i> እና የእንግሊዘኛ	
ተና <i>ጋሪ</i> ሳልሆኑ ሀገራት	
ተቋማት	
አምራቹ ሰባትና ከዚያ	5
በላይ የምርት መስመሮች	
ያሉት ሆኖ ለአዲስ፣	
እድሳት፣ ድን <b>ገተ</b> ኛ፣ ልዩ	
<b>አና የ</b> ማጠራት ቁጥተር	
የሚከሄድበት የእንግሊዘኛ	
ተና 26 እና የእንግሊዘኛ	
ተና 26 ባልሆኑ ሀገራት	
ተቋማት	
መ የቁጥርሪፖርት	1
	-
ለማዘ,ኃጀት	(ለእያንደን
	<i>ڳ</i> . 2.5

ተቋማት)